UNITED COLLEGE THE CHINESE UNIVERSITY OF HONG KONG 香港中文大學聯合書院

RESERVATION FORM FOR VISITING FLATS AT UC STAFF RESIDENCE 聯合苑訪問學人單位申請表

Please refer to the Information Sheet and return the completed form to College Office of United College or by fax 2603 5412. 請閱讀申請須知並擲回已填妥之申請表格至聯合書院院務室或傳真至 2603 5412。

NEW RES	SERVATION 新申請		NT 更改資料		CANCELLATION	↓ 取消申請	
Particulars of Guest 訪客資料							
English Name 英文姓名:	Chinese N 中文姓名			ne (optional) (如有) :			
 Title 稱調:	* Prof.教授 / Dr.博士 / Mr.先		Number of Staying Person(s) 入住人數(包括訪客):				
	(Please circle the appropriate 請問		/ 、、、上/ / ヌス (ピリロル,	· · · /			
Purpose of Visit 訪校目的:							
Check-in Date 入	Check-out Date 退	heck-out Date 退房日期:					
	Type of accommodat	ion requested 房	間類別		Rate per Wee	ek 每星期租金	
1. Two-bedroom / 1	Three-bedroom Flat 兩房/三房	•			HK\$2,500 / HK\$4		
2. Suite with one Double Bed 套房連一張雙人床 (D1)					HK\$1,200		
3. Room with one Single Bed 房間連一張單人床 (D1)					HK\$750		
Applicant 申請人							
Name 姓名:		Department 學系 / 部門:					
Post 職位:		Affiliation to UC 書院教職員:			□No 不是		
Phone No. 電話:	:		Fax 傳真:				
Signature 簽署:		Date 日期:					
Contact Person				Email add	Iress		
校內聯絡人:	P	Phone No. 電話:		電郵地址:			
Endorsed by Department Chairman / Unit Head 學系/部門主管批核							
Name 姓名:		Signature 簽署	罢: 		Date 日期:		
Payment method	付款方式	_					
Payment on Departmental Account 學系部門帳戶支付 * (An Interdepartmental Transfer Form is attached.)							
Payment by Cheque 支票 (Please make cheque payable to "The Chinese University of Hong Kong")							
Bank 銀行	:	Cheque No. 支票號碼:					
FOR OFFICE USE ONLY 只供聯合書院填寫							
Flat Reserved 預留		Period 時期:			— /	/	
		dd	mm	уууу	dd mr	m yyyy	
Total Room Rate 租金總額: (HK\$	x		星期)		
□ Deposit Received 已收按金 Balance to be paid 租金餘額:HK\$ Due Date 繳清日期:							
Endorsed by 確認	:			Date	- 日期:		
	* For inter-departmental transfer, please credit the amount to QUC account: Company Code: C001 Cost Centre: QUC Account Code: 559104 ref: 1 Sep 2020						

UNITED COLLEGE THE CHINESE UNIVERSITY OF HONG KONG

INFORMATION SHEET FOR VISITING FLATS AT UC STAFF RESIDENCE

ADDRESS

United College Staff Residence, Residence Road, The Chinese University of Hong Kong, Shatin, NT.



PARKING AND TRANSPORTATION

One designated parking space will be provided for each flat. The United College Staff Residence ("The Residence") is conveniently linked by the shuttle bus to all parts of the University, including canteens, bank, supermarket, bookstore and MTR University Station. School bus no.3, 4, 6B, 8, N, H and shuttle light bus stop at the bus stop outside the Residence. Please refer to the timetable of school bus at http://www.cuhk.edu.hk/transport_unit/ for detailed schedule.

FACILITIES

All flats are air-conditioned and fully furnished, complete with LP gas cooker, refrigerator, washing machine, microwave oven, dehumidifier, electric heater, television and DVD player. Bed linens and general kitchen utensils are provided. There are also telephone lines, internet and Wi-Fi connections.



SERVICES

No domestic service will be provided. General cleaning materials, personal hygiene items will NOT be supplied. Occupants are required to take their domestic refuse to the garbage depot located at the carpark for disposal.

ROOM RATE

Flat / Room	Туре	Approx. size	Room rate (include the utility expenses)
B1, B2, C1, C5	Two-bedroom flat with a bathroom, a kitchen and a laundry area, which can comfortably accommodate a family of 3.	650 sq. ft.	HK\$2,500 per week
D1	Three-bedroom flat contains a suite with private bath and lavatory, and two other bedrooms, a bathroom, a kitchen and a laundry area, which can comfortably accommodate a family of 4.	1,015 sq. ft.	HK\$4,000 per week
D1 (Room 1)	A suite with one double bed, private bath and lavatory. Shared living room, kitchen and laundry area	200 sq. ft. (Room)	HK\$1,200 per week
D1 (Room 2,3)	A room with one single bed, shared living room, washroom, kitchen and laundry area	100-120 sq. ft. (Room)	HK\$750 per week

RENTAL PERIOD

The rental period is from one week (minimum) to 16 weeks (maximum). The check-in time is after 12:00 noon on the first day and check-out time is before 12:00 noon on the last day of booking week. A booking week is seven calendar days, inclusive of all intervening Saturdays, Sundays and public holidays.

ROOM RESERVATION AND RENTAL PAYMENT

Only reservations made by the host departments and/or units of The Chinese University of Hong Kong will be accepted. Each department / unit can only reserve 1 visitor flat or 2 rooms at the same time. Staff members of United College could submit booking forms six months to two weeks before the scheduled check-in date. A non-refundable deposit of HK\$2,500, either through interdepartmental transfer or by crossed cheques, should be forwarded together with the booking form. Applications without a deposit will NOT be processed. The rental balance should be made one month before the scheduled check-in date the latest. All rentals paid are non-refundable and non-transferable.



CANCELLATION OF BOOKING

Deposits will not be returned to a department for cancellation of the reservation. In the event that the flat becomes unsuitable for dwelling due to unforeseeable circumstances beyond reasonable control, the unused portion of the deposit and/or rental will be refunded. The College will not be liable for any other form of compensation.

RESPONSIBILITIES OF THE VISITORS

The visitors and the accompanied persons must not use, or cause or permit the flat or any part thereof to be used, for any purposes reasonably considered to be undesirable by United College. The visitors cannot alter the fixtures and furniture of the flat and leave any furniture or appliance that is not belonged to the flat. The visitors must also abide by the laws of Hong Kong Special Administrative Region.

RESPONSIBILITIES OF THE HOST DEPARTMENT / APPLICANT

The host department / applicant will be responsible for any and all lost and damages done by the visitors to the appliances, furniture and fixtures of the flat. United College reserves the right to charge the host department / applicant all expenses required for repairing and fixing the damages, and removal of furniture or appliances that do not belong to the flat.

ENQUIRY

For enquiry and reservation please contact Mr. Ken Chan at 3943 1288 / kenchan@cuhk.edu.hk.

United College reserves the right to revise the room rate and general information without prior notice.